



5.

Kunsthand- werkerinnen- markt

3.9.2016

10-18 Uhr

Neue Mitte
Niederzier



Programm:

11.00 Uhr Eröffnung durch
Bürgermeister Hermann Heuser
und Musikschule Niederzier

ab 11:30 Uhr Live - Musik

ab 15:00 Uhr Auftritt Sophienhofchor und
der Musikschul—Bigband „taf“

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.
Parkmöglichkeiten am Schulgebäude der
Gesamtschule Niederzier, Am Weiherhof.

Unterstützt wird die Veranstaltung durch die
gemeindlichen Einrichtungen (Gesamtschule, OGS,
Wohnanlage Sophienhof,
Familienzentren / Kindergärten etc.).



Amtliche Bekanntmachungen

Planungsverband Düren-Niederzier Niederzier, den 17.08.2016
Der Vorsitzende

BEKANNTMACHUNG

Am Dienstag, 30.08.2016, findet um 14:00 Uhr im Sitzungssaal II der Rentei am Rathaus in Niederzier die 3. Sitzung des Planungsverbandes Düren-Niederzier statt.

Tagesordnung

Öffentliche Sitzung

1. Begrüßung und Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und Beschlussfähigkeit
2. Haushalt 2016
3. 4. Satzung zur Änderung der Satzung für den Planungsverband Düren-Niederzier
4. Mitteilungen
5. Anfragen

Nichtöffentliche Sitzung

1. Mitteilungen
2. Anfragen

gez. Koschorreck, Vorsitzender der Verbandsversammlung

Suche stundenweise
gelernte Gartenhilfe
für Huchem-Stammeln.
Tel.: 0 24 28/ 23 22

Gemeinde Niederzier
Der Bürgermeister

Niederzier, den 10.08.2016

BEKANNTMACHUNG

Am Donnerstag, 01.09.2016, findet um 18:00 Uhr im Sitzungssaal II der Rentei am Rathaus in Niederzier die 9. Sitzung des Haupt- und Finanzausschusses statt.

Tagesordnung

Öffentliche Sitzung:

1. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Verpflichtung eines sachkundigen Bürgers
3. Bekanntgabe der nicht erheblichen über- und außerplanmäßigen Aufwendungen und Auszahlungen für die Zeit vom 01.01. bis 30.06.2016
4. Zustimmung zu einer überplanmäßigen Aufwendung/Auszahlung bei der Umlage 2016 der Gemeinde Niederzier für den Schulverband Niederzier-Merzenich
5. Information über den Stand des Projektes "Solarautobahn" auf einem Teilstück der Trasse der alten A4 bei Ellen

6. Mitteilungen
7. Anfragen

Nichtöffentliche Sitzung:

8. **Vertragsangelegenheit**
9. Mitteilungen
10. Anfragen

gez. Heuser
Bürgermeister und
Ausschussvorsitzender

Teppich Bio Handwäsche

Lassen Sie Ihren Teppich bei uns

- fachmännisch reinigen
- von Flecken befreien
- rückfetten und imprägnieren
- professionell reparieren, u.v.m.



Jetzt zu Sonderkonditionen!

Hol- und Bring-Service gratis!

Seit 25 Jahren Ihr Partner vor Ort!

GUTSCHEIN

€ 30,00

für eine Reinigung/Reparatur

gültig bis 10.09.2016



Tabatabai Orientteppiche

Die Teppichkompetenz zwischen Köln und Aachen

Oberstraße 19, 52349 Düren, Tel 02421-209167
Öffnungszeiten: Mo-Fr 9.30-18.30, Sa 10-16 Uhr

www.teppiche-dueren.de

**JEAN GREGOR MAXRATH
PIA MAXRATH**

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45
Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68
E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: <http://www.maxrath.de>

TRANSMAX
CONTAINER-SERVICE

Inh. Burckhardt Maxrath

- Container von 5-15 m³
- Anlieferung von Kies, Sand, Splitt, Recycling-Material im Container
- Auch Flachcontainer
- ... wir fahren auch samstags



52382 Niederzier, Huchem-Stammeln, Hochheimstraße 39-41
Telefon (02428) 6686 + 3568 · Telefax 6677 · Mobil (0171) 3316280
www.container-transmax.de



Mitteilungen der Verwaltung

Was ist los in der Gemeinde Niederzier

**Tipps und Termine
für die Zeit vom
27. August bis
11. September 2016**

Samstag, den 27.08.

Krauthausen 17:30 Uhr Wortgottesdienst der Gemeinde St. Josef
Krauthausen
Oberzier Sommerfest der KG Frohsinn 1971 Oberzier e. V.,
Sommerparty auf dem Dorfplatz

Sonntag, den 28.08.

Ellen 10:00 – 17:00 Uhr 2. Ellener Dorftrödel
Hambach Ab 11:00 Uhr Sommerfest an der Pappelschule
Hambach, der KG Böschremmele Hambach
Oberzier 11:00 – 17:00 Uhr Familienfest für Jung & Alt mit
Trödelmarkt (Wohnanlage Sophienhof)
Sommerfest der KG Frohsinn 1971 Oberzier e. V.,
Sommerparty auf dem Dorfplatz

Montag, den 29.08.

Krauthausen 20:00 Uhr Kirche Krauthausen,
Sitzung des Gemeinderates

Dienstag, den 30.08.16

Oberzier 10:00 – 15:00 Uhr Modeveranstaltung
„Chic über 60“ (Wohnanlage Sophienhof)

Mittwoch, den 31.08.

Oberzier 19:00 Uhr Selbsthilfegruppe „Froh-leben“
(Wohnanlage Sophienhof)

Freitag, den 02.09.

Huchem-Stammeln Sportwochenende in Huchem-Stammeln
Niederzier Ab 17:30 Uhr Schützenfest der St. Nikolaus-
Schützenbruderschaft im Bürgerhaus in Niederzier
Oberzier 10:30 Uhr Gottesdienst (Wohnanlage Sophienhof)

Samstag, den 03.09.

Ellen Sommerfest der KG Grieläächter Ellen ab 17:00 Uhr
auf dem Festplatz
Huchem-Stammeln Sportwochenende in Huchem-Stammeln
Krauthausen 19:00 Uhr hl. Messe St. Josef Krauthausen
Niederzier Ab 18:30 Uhr Schützenfest der St. Nikolaus-Schüt-
zenbruderschaft Krönungsmesse und anschlie-
ßend Königsball im Festzelt auf dem Schützenplatz
10:00 – 18:00 Uhr Handwerkerinnenmarkt,
Niederzier Mitte

Sonntag, den 04.09.

Huchem-Stammeln Sportwochenende in Huchem-Stammeln
Niederzier Ab 10:30 Uhr Schützenfest der St. Nikolaus-
Schützenbruderschaft im Festzelt in Niederzier

Montag, den 05.09.

Oberzier 15:30 Uhr Schönes aus Wolle filzen (Wohnanlage
Sophienhof)

Dienstag, den 06.09.

Selhausen 09:30 Uhr Rosenkranz, 10:00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, den 07.09.

Oberzier 10:30 – 16:30 Uhr Sprechstunde: Pflege, Alter und
mehr (Wohnanlage Sophienhof)
NACH TERMINVEREINBARUNG

Freitag, den 09.09.

Krauthausen 20:00 Uhr Nacht der offenen Kirchen in Jülich
Oberzier 10:30 Uhr Gottesdienst (Wohnanlage Sophienhof)



Herzlichen Dank

*sagen wir unseren Kindern und
allen Verwandten, Freunden und Bekannten
sowie der Nachbarschaft und
den Vertretern der Gemeinde und der Vereine.*

*Sie alle haben uns durch Glück- und
Segenswünsche, Blumen und Geschenke
große Freude bereitet.*

*Ein besonderer Dank gilt
dem Chanty-Chor Merken, der unsere
erinnerungswerte Feier durch eine Vielzahl
schöner Seemannslieder mitgestaltet hat.*

Mathilde und Michael Kuhl

Niederzier-Oberzier, im August 2016

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:
Der Bürgermeister, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:

Herausgeber: Porschen & Bergsch, Am Roßpfad 8, 52399 Merzenich
Telefon (0 24 21) 95 247-92, Telefax 97 24 01, www.porschen-berg-sch.de

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt.
Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bild-
material wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.

Auflage: 6.300 Exemplare



**F.A.K. e. V.: – Tagespflege –
seit 2001 in Merzenich
HOL- und BRINGDIENST
KOSTENLOSER PROBETAG
Sprechstunde jeden Mittwoch 10 - 12 Uhr
Rufen Sie uns an: 02421 403 789
www.fak-dueren.de**

Handwerkerinnenmarkt in der Neuen Niederzierer Mitte am 3.9.2016



Freuen sich über die Vielzahl der angemeldeten Aussteller für den nächsten Kunsthandwerkerinnenmarkt: Die Organisatorinnen Steffi Leinesser und Eva Schüller mit Bürgermeister Hermann Heuser

Auch in diesem Jahr findet ein Handwerkerinnenmarkt in der Neuen Mitte Niederzier, dem Parkplatz links daneben und der gegenüberliegenden Privatstraße (ehemals La Fontana) am Samstag, dem 03.09.2016 in der Zeit von 10.00-18.00 Uhr statt.



Durch die Gleichstellungsbeauftragten der Gemeinde Niederzier, Steffi Leinesser und Eva Schüller, wurde der Markt organisiert. Gemeinsam freuen sie sich mit Bürgermeister Hermann Heuser darüber, dass sie insgesamt 90 Ausstellerinnen gewinnen konnten, die ihr Handwerk auf dem Hartmut-Nimmerrichter-Platz und der Straße gegenüber präsentieren wollen. Dies sind noch mehr Handwerkerinnen als im vergangenen Jahr.



Sehr vielfältig wird der Markt sein. Neben kunsthandwerklichen Produkten findet man auch Gegenstände des täglichen Gebrauchs wie Schmuck, Accessoires, Handtaschen, Filzhüte, selbst gemachte Seife, Klöppelarbeiten, Kindersachen, Mode aus Batik und vieles mehr. Viele Ausstellerinnen kommen aus der Gemeinde Niederzier, einige aber auch aus den benachbarten Städten und darüber hinaus.

Ebenso wird ein Unterhaltungsprogramm geboten. Eröffnet wird der Markt offiziell um

11 Uhr durch den Bürgermeister und die gemeindliche Musikschule. Ab 11.30 Uhr wird der Da Capo al Fine mit Musikkünsten begeistern. Im Anschluss tritt der Sophienhofchor und die Niederzierer Musikschulband „taf“ auf, die den Markt bis zum Ende musikalisch begleiten.

über 55 Jahre

Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik
Hambacher Str. 7 · 52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

Auch Kinder kommen nicht zu kurz. Sie haben die Möglichkeit an einem Stand sich schminken zu lassen oder auch selbst kreativ zu werden am Stand der gemeindlichen Kindergärten bzw. Familienzentren und 2 weiteren Ständen. Auch die Wohnanlage Sophienhof gGmbH sowie Technikkurs der Gesamtschule unterstützen den Markt.

Die offene Jugendarbeit und die Jahrgangsstufe 12 der Gesamtschule Niederzier werden für das leibliche Wohl sorgen.

Alle Teilnehmer des Marktes wünschen sich eine rege Resonanz und freuen sich auf Ihren Besuch. Wir sind uns sicher, dass für jeden etwas dabei sein wird.

Musikschule Niederzier startet mit neuem Kursangebot

**Mit dem neuen Schuljahr startet das
Unterrichtsprogramm der Musikschule Niederzier.**

Die musikalische Früherziehung startet in den gemeindlichen Kindergärten für alle Vorschulkinder bereits zu Beginn des Schuljahres. Kursleiterin ist Uschi Scheer. Die Anmeldungen erfolgen über die Kindergartenleitung.

Ab September werden weiterhin Grundkurse in den Instrumenten Keyboard und Blockflöte angeboten.

Während in den letzten Jahren die Gitarre mit Warteliste anstand, können wir für dieses Unterrichtsjahr wieder freie Plätze im Fach E-Gitarre und Klassische Gitarre anbieten. Ebenso wie in den anderen Fachbereichen.

Alle gängigen Instrumente aller Fachbereiche sind im Unterrichtsangebot enthalten.

Neu ist auch der Djembekurs für Erwachsene, montags 18:00 Uhr im Familienbildungszentrum Niederzier

Die Experimentierphase, in der die Kinder erst mal alle Instrumente nach Herzenslust ausprobieren können, startet bei genügender Anmeldung ebenfalls im September.

Der Instrumentalunterricht wird im Bürgerhaus in Huchem-Stammeln und vereinzelte Instrumentengruppen in den Grundschule Niederzier und Huchem-Stammeln angeboten. Die Schüler erhalten einmal pro Woche an ihrem Wunschinstrument Instrumentalunterricht. In den regelmäßigen Vorspielen können die Schülerinnen und Schüler gerne das Gelernte der Öffentlichkeit vortragen.

Des Weiteren beginnen die Hit Kids mittwochs um 18:00 Uhr und das symphonische Orchester donnerstags um 18:30 Uhr mit ihren Proben für den Konzertbetrieb. Die Proben finden jeweils in Huchem-Stammeln im Bürgerhaus statt. Der Erwachsenenchor trifft sich dienstags um 18.00 Uhr im Bürgerhaus Huchem-Stammeln.

Einzelheiten und Anmeldungen erfragen sie bitte bei der Schulleiterin E. Gaul, Rathausstraße 8, Altbau, Tel 02428/84-313, dienstags und donnerstags von 9:00 -11.00 Uhr oder per E-Mail egaul@niederzier.de.

Musikalische Früherziehung 2015/2016 schließt erfolgreich ab





Die Musikalische Früherziehung wurde in allen Kindergärten der Gemeinde von rund 100 Kindern im Vorschulalter 1 Jahr lang besucht. Dort übten Vorschüler sich in Gesang, musikalischen Spielen aber auch mit einfachen Klanginstrumenten. Mit großer Freude und Begeisterung erwarteten sie jede Woche Uschi Scheer von der Musikschule Niederzier, die dazu eigens die Kinder in den Kindergärten besuchte. Zum Abschluss erhielten die Kinder, die regelmäßig den Kurs besuchten alle eine Urkunde, die die Teilnahme bestätigte. Auf den Bildern sehen Sie fast alle Kursteilnehmer in den verschiedenen Kindergärten, jeweils bei der Übergabe der Urkunden durch die Kursleiterin Uschi Scheer und die Musikschulleiterin Evi Gaul. Die Kinder, die an diesem besonderen Tag nicht dabei waren, erhielten ihre Urkunden später durch die Kindergartenleiterinnen. Die Musikschule wünscht allen Abschlusskindern viel Erfolg in der Grundschule und noch viele musikalische Stunden in ihrem Leben. Wir freuen uns aber auch in wenigen Tagen die neuen Vorschulkinder in den Kindergärten zu begrüßen, wenn es heißt, jetzt geht's zur „Musikalische Früherziehung“ mit Uschi.

AUTO 38. DÜRENER AUTO SCHAU

des Deutschen Kraftfahrzeuggewerbes
Innung Düren – Jülich

**Sonntag,
28. August 2016**
von 10 bis 18 Uhr

in der Dürener Innenstadt
www.duerener-autoschau.de



 Sparkasse
Düren




Rurbenden voller Energie!

31. LEISTUNGSSCHAU in NIEDERZIER

- Bühnenprogramm
- Warenverkauf
- Kinderunterhaltung
- Essen & Trinken



SONNTAG, 11.09.2016

**GEWERBEGEBIET RURBENDEN
HUCHEM-STAMMELN**

**10:00 - 18:00 UHR
EINTRITT FREI**

Als Highlights erwarten wir unter anderem:
**TOMMY WALTER, DIE HAPPY TONES
TOM LEHEL bekannt aus KIKA**

Werden Sie Aussteller
Sie bieten interessante Produkte an?
Dann machen Sie mit bei der Veranstaltung Rurbenden voller Energie!
Schnell und bequem per Email: info@amevents.de



Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Telefon-Nr.

116 117

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arztzufentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arztnotrufzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

(02461) 620 300

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arztzufentrale zu erfragen).

Augenarzt

Der augenärztliche Notdienst wird nur über die Arztnotrufzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfalle über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum spezialisierte Ambulante palliative Versorgung

Am Weiherhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, Ansprechpartner: Daniela Leroy

Hospizbewegung Düren-Jülich e. V., Ehrenamt- Seelsorge

Roonstr. 30, 52351 Düren, Tel. (02421) 393220

Tierärztlicher Notdienst

27./28.08.	TA Krüger	02421 / 505994	Dr. Mirbach	02423 / 5836
	Dr. Pahorecká	0172 / 58862891	TÄ Schmitz-Hoch	02426 / 901576
03./04.09.	Dr. Swenshon	02421 / 61888	Dr. Krings	02429 / 901117
	TÄ Hoffmann-Knorre	02461 / 50461		
10./11.07.	TÄ Lafaree	02422 / 9059660	Drs. Reinartz	02461 / 2178

Apotheken-Notdienst der Dürener und Jülicher Apotheken (Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke)

27.08.	Schwanen-Apotheke, Grüngürtel 25, 52351 Düren	(02421) 931010	
	Nord-Apotheke, Nordstr. 1a, 52428 Jülich	(02461) 8330	
28.08.	Kaiser-Apotheke, Wilhelmstr. 8, 52349 Düren	(02421) 15711	
	Adler-Apotheke, Rathausstr. 10, 52459 Inden	(02465) 99100	
29.08.	Reichsadler-Apotheke, Zollhausstr. 65, 52353 Düren	(02421) 81914	Birkesdorf
	Victoria-Apotheke, Bahnhofstr. 6, 52372 Kreuzau	(02422) 94080	
30.08.	Bahnhof-Apotheke, Arnoldsweiler Straße 21-23, 52349 Düren	(02421) 15309	
	Marien-Apotheke, Hauptstr. 88, 52379 Langerwehe	(02423) 94950	
	Apotheke Bacciocco Koslar, Kreisbahnstr. 2, 52428 Jülich	(02461) 58646	Koslar
31.08.	Schillings-Apotheke, Schillingsstr. 42, 52355 Düren	(02421) 63920	Guerzenich
	Löwen-Apotheke, Mahrstr. 23, 52441 Linnich	(02462) 2990	
01.09.	Engel-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 11, 52349 Düren	(02421) 15408	
02.09.	Kloster-Apotheke, An Gut Nazareth 8, 52353 Düren	(02421) 86928	Mariaweiler
	Adler-Apotheke, Agrikolastr. 4, 52445 Titz	(02463) 99400	Rödingen
03.09.	Linden-Apotheke Ludwig & Stephan Schramm OHG, Kammweg 5-7, 52399 Merzenich	(02421) 33835	
	Ahorn-Apotheke, Valenciennr Str. 134, 52355 Düren	(02421) 968800	Gürzenich
	Marien-Apotheke, Rurdorfer Str. 56, 52441 Linnich	(02462) 8033	
04.09.	Markus-Apotheke, Zülpicher Str. 72, 52349 Düren	(02421) 505231	
	St. Martin Apotheke, Rurstraße 46, 52441 Linnich	(02462) 1006	
	Marien-Apotheke, Hauptstr. 88, 52379 Langerwehe	(02423) 94950	
05.09.	Linden-Apotheke am Krankenhaus Düren, Merzenicher Str. 33, 52351 Düren	(02421) 306510	
06.09.	Tivoli-Apotheke, Tivolistr. 26, 52349 Düren	(02421) 44160	
07.09.	Laurentius-Apotheke, Dürener Str. 4, 52399 Merzenich	(02421) 392888	
	Neue-Apotheke, Monschauer Str. 94, 52355 Düren	(02421) 61190	Roelsdorf
	Marien-Apotheke, Marienstr. 1, 52457 Aldenhoven	(02464) 1754	
08.09.	Apotheke am Alten Turm, Alte Turmstr. 26, 52457 Aldenhoven	(02464) 1496	
	Adler-Apotheke, Gereonstr. 135, 52391 Vettweiß	(02424) 7130	
	Maxmo Apotheke StadtCenter Düren, Kuhgasse 8, 52349 Düren	(02421) 306090	
09.09.	Bonifatius-Apotheke, Gneisenastr. 68, 52351 Düren	(02421) 71260	
	Adler-Apotheke, Rathausstr. 10, 52459 Inden	(02465) 99100	
10.09.	Schlossplatz-Apotheke, Römerstr. 7, 52428 Jülich	(02461) 50415	
	Flora-Apotheke, Kölnstr. 48, 52351 Düren	(02421) 16405	
11.09.	Farma-plus-Apotheke, Wirteltorplatz 9, 52349 Düren	(02421) 407830	
	Rur Apotheke, Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich	(02461) 51152	

Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke.

Notruftafel

	Telefon-Nr.
Notruf	110
Feuerwehr	112
Arztrufzentrale	(01 80) 5 04 41 00
Polizeiinspektion Jülich	(0 24 61) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
Detlef Böck	(0 24 28) 90 11 30
zuständig für: Ellen, Hambach, Huchem-Stammeln, Krauthausen, Niederzier, Oberzier, Selhausen, Sprechstunden: dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Burggebäude, Zimmer 17	
Gemeindeverwaltung Niederzier	(0 24 28) 8 40
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
EWV-Störmeldestelle	(08 00) 3 98 01 10
Gas und Wasser Tag und Nacht erreichbar. Bei Störungen in der Wasserversorgung oder Rohrbrüchen vor der Wasseruhr. Außerdem bei Störungen in der Gas- und Energieversorgung.	
Notdienst der Sanitär- und Heizungsinnung	(0 24 21) 12 61 11
(erreichbar über Stadtwerke Düren SWD)	
Kabelfernsehen PrimaCom AG	(03 41) 42 37 20 00
RWE Deutschland AG	(08 00) 4 11 22 44
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
Caritaspflegestation	(0 24 28) 94 81 10
Die Mitarbeiter der Caritaspflegestation sind 365 Tage im Jahr rund um die Uhr für Sie erreichbar. Caritaspflegestation Niederzier-Merzenich, Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
Telefon-Seelsorge	
Kostenfrei und anonym unter	(08 00) 1 11 01 11
Die Telefon-Seelsorge ist immer für Sie da.	(08 00) 1 11 02 22
Egal von wo, egal wie lange.	

Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am Freitag, 09.09.2016.

Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

Donnerstag, den 01.09.2016, 16.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,

Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Zimmer 25, Neubau, einzureichen.

Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende

E-Mail-Adresse zu senden: wschiefer@niederzier.de

Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:

1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o.ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.

2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im DOC-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht.

Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich (!) als JPG-Datei mit zu übersenden.

3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden.

So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

Private Anzeigen (gewerbliche Anzeigen, Werbung, Danksagungen, Nachrufe etc.) sind kostenpflichtig und bitte direkt an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!

NEUERÖFFNUNGSFEIER

Samstag, 03.09.2016 | 10.00-16.00Uhr

Nikolaus-Otto-Straße 18, 52351 Düren

- viele attraktive Angebote vor Ort
- Für Ihr leibliches Wohl ist gesorgt
- Malecke und Hüpfburg für unsere kleinen Gäste

Erleben Sie außerdem unseren ganz besonderen Service:

- Eröffnung des großen STIHL Shops
- Rasenmäher Roboter Beratung bei Ihnen zu Hause mit Installationsservice
- qualifizierte Fachberatung
- montierte und einsatzbereite Geräte zum Testen
- kostenlose Parkplätze
- Hol- und Bringservice
- Reparaturen aller Marken
- Schärfservice (Ketten und Messer für Gartengeräte)
- Ersatzteilservice



Willi Becker
Landmaschinen



STIHL MS 241

UVP ab 799,00€ **ab 699,00€**



HONDA HRE 370

UVP 229,00€ **129,00€**



HONDA HF 2315 HM
(Ausstellungsstück)

UVP 4.229,00€ **3.399,00€**



VIKING ME 339 C

UVP 379,00€ **279,00€**

Angebote gültig solange der Vorrat reicht.

Aus den Kindergärten

Familienzentrum Nelly Pütz



Nachstehend finden Sie unsere kommenden Angebote:

Spielgruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monaten

*Wir spielen, lachen, singen, tanzen, toben, basteln,
malen, kleben und kneten.*

Petra Borscak von Ameln bietet in Kooperation mit unserem Familienzentrum eine Mutter-Kind Gruppe für Eltern und Kinder ab 9 Monate bis zum Eintritt in den Kindergarten an.

Beginn: Freitag, 26. August 2016
7 Termine (bis 07.10.2016)
Uhrzeit: 9:00 Uhr – 10:30 Uhr
Kosten: 25,00 €



Gerne können Sie mit Ihrem Kind zum Schnupperrn nach vorheriger Absprache vorbeischauen.
Auskunft erteilt Ihnen Frau Borscak (Tel. 02428/ 803577) oder das Familienzentrum (Tel. 02428/ 2432).

Fahrradtour – mit Nelly Pütz op jöck

Auf die Räder, fertig los!!!



Gemeinsam mit Ihnen und Ihren Kindern möchten wir fest in die Pedale treten und eine Fahrradtour machen. Egal ob die Kinder selber radeln oder lieber von den Eltern durch die Landschaft kutschiert werden möchten, der Spaß liegt im Vordergrund.

Wir treffen uns am Familienzentrum und radeln gemeinsam zum großen Spielplatz in den Niederzierer Freizeitpark. Dort können die Kinder nach Herzenslust spielen und die Natur entdecken. Bei einem kleinen Picknick freuen wir uns auf ein gemütliches Beisammensein.

Termin: Samstag, 03. September 2016
Uhrzeit: 11:00 Uhr

An unserer Fahrradtour können auch die Kinder und Eltern teilnehmen, die nicht unsere Einrichtung besuchen.

Bitte an ein wenig Verpflegung und Proviant denken.

DAS LAAF & HEYDEN ANGEBOT

Bremsbeläge der Vorderachse ersetzen

Corsa C **95,-- €**

Corsa D
nicht GSI / OPC **99,-- €**

Laaf & Heyden GmbH

– Kfz-Meisterbetrieb –

Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier
Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32
www.laaf-heyden.de

Informationsnachmittag zu den Themen: „Regeln, Grenzen, Konsequenzen“

Wie oft soll ich das noch wiederholen???

Schon tausend Mal gesagt und erklärt! Und trotzdem macht das Kind es immer wieder. Versucht immer wieder zu diskutieren und macht Theater.

Dies kennen viele Eltern und reagieren genervt und fast schon verzweifelt. „Wie oft soll ich das noch erklären?“

Dieser Informationsnachmittag gibt Tipps und Tricks wie Sie einen guten Boden schaffen können, dass Regeln und Grenzen eingehalten werden können.

Termin: Montag, 12. September 2016
Uhrzeit: 14:15 Uhr (mit Kinderbetreuung von 2-6 Jahren)
Referentin: Judith Cervigne, Psycholog. Beraterin

Der Informationsnachmittag findet im Rahmen des Elterncafés statt und die Teilnahme ist kostenlos.



Haben Sie Interesse bei einer unserer Veranstaltungen teilzunehmen? Dann melden Sie sich bitte zwecks Organisation unter 02428/ 2432 oder per Email unter kindergarten-nellypuetz@niederzier.de an.

Weitere Termine finden Sie im Schaukasten vor dem Familienzentrum oder im Internet auf www.familienzentrum-nelly-puetz.de

Tag der offenen Tür in der Kita Villa Sausewind



An Samstag, dem 25. Juni fand in unserer Kita eine Tag der offenen Tür statt. Durch die zahlreichen Angebot in den Gruppen wie z. B. Kinderschminken, Schatzsuche und vieles mehr, konnten die Besucher unsere Einrichtung kennenlernen. Auch die Eltern mit ihren Kindern, die im neuen Kindergartenjahr zu uns in die Kita kommen, waren vertreten.

Besonderen Anklang fand das Rauchhaus der Freiwilligen Feuerwehr Oberzier. Unser Kooperationspartner des Anerkannten Bewegungskindergarten, der B.C. Oberzier, betreute das Torwandschießen. Die gut besuchte Cafeteria hatte leckeren Kuchen, heißen Kaffee sowie Hot Dogs und herzhafte Snacks im Angebot. Hier einen Dank an unsere zahlreichen Helfer/innen.

Als besonderes Highlight überreichte uns der Förderverein der Kita im Rahmen einer kleinen Feierstunde einen Scheck in Höhe von 1.111 Euro für die Anschaffung von neuem Spielmaterial. Zur Überraschung aller Anwesenden wurde dieser stattliche Betrag von unserem Kooperationspartner B.C. Oberzier auf 1.200 Euro aufgerundet!

Ein herzliches Dankeschön im Namen aller Kinder!

Alles in allem war dies ein gelungener Tag, der allen Beteiligten gut gefallen hat.

Abschied von Frau Montzka!



Ihren letzten Arbeitstag nach 43 Jahren in der Kita hatte vor den Sommerferien unsere Kollegin Frau Montzka. In einer kleinen Feierstunde wurde sie gebührend von den Kindern, Kolleginnen und den Eltern verabschiedet. Nun sind wir traurig, dass Sie nicht mehr in die Kita kommt. Auch Frau Montzka ist es nicht leichtgefallen, nach so langer Zeit die Kita zu verlassen, und in den wohlverdienten Ruhestand zu gehen. Sollte sie uns vermissen, freuen wir uns, wenn sie uns in der Kita besuchen kommt.

Die besten Zeiten sind vorbei?

Wir kümmern uns drum!

Forstweg 21 · 52382 Niederzier
Telefon 02428 809947
www.malerbetrieb-post.de

POST
MALER-MEISTERBETRIEB

Wir sind Qualitätspartner von Sto.

TV-SAT-Kabel-Reparaturdienst schnell - preiswert - kompetent

Aktions-Angebote

- Keine Anfahrtkosten!
- Kostenvoranschlag gratis!
- Leihgerät kostenfrei!

Wir reparieren alle Marken!
...egal wo gekauft!

(Angebote gültig für Kreis (DR) Düren. Ansonsten erheben Sie bitte den Aufpreis.)

Satelliten-Einmessungspauschale **15,-€**
Kabelprogramm-Einstellungspauschale **15,-€**
TV-Reparaturen ab **20,-€**

müller tv
meisterwerkstatt
Hohenzollernstr. 1 A 02421
52351 Düren 49 59 06

GRUNDIG
Fachhändler

Angebote beibehalten, solange vorhanden.

Fliesen legen und mehr ...

H.B. Uerlings

Über 30 Jahre Berufserfahrung

Fliesenfachbetrieb

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.
Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.
Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.
Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

Leistungsumfang:		
• Fliesenarbeiten aller Art	• Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten	• Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
• Natursteinarbeiten	• Trockenbauarbeiten	• Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
• Reparaturservice	• Mauer-, Putz- und Estricharbeiten	• Endreinigung
• Versiegelungsarbeiten	• Elektro- und Installationsarbeiten	
	• Handwerkervermittlungs-Service	

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstordnung

**der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier,
St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier,
St. Thomas v. Canterbury Ellen und St. Antonius Hambach**

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Mi. und Fr. 9.00-12.00 Uhr
Ellen, St. Thomas Str. 7, Tel. 1577, Mi. 13.45-15.15 Uhr
Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577, Mi. 15.30-17.00 Uhr
Huchem-Stammeln, Hochheimstr. 47, Tel. 1577, Do. 13.45-15.15 Uhr
Hambach, Bachstr. 1, Tel. 1577, Do. 15.30-17.00 Uhr

Samstag, 27. August – Hl. Monika

Buswallfahrt nach Kevelaer Abfahrtszeiten:

El 07.20 Uhr an der Kirche
Oz 07.30 Uhr Kindergarten
HS 07.40 Uhr an der Kirche
Nz 07.50 Uhr Bushaltestelle gegenüber der Sparkasse
Ham 08.00 Uhr an der Kirche
HS 14.00 Uhr Brautamt für die Eheleute Vetter
17.00 Uhr Vorabendmesse
El 18.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

Sonntag, 28. August – 22. Sonntag im Jahreskreis

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe
Nz 10.00 Uhr Hl. Messe mit Taufe für Felix Wischmeier
Ham 11.00 Uhr Hl. Messe
HS 11.15 Uhr Evang. Gottesdienst
Ham Nachmittags Rückkehr der Kevelaer-Radwallfahrer

Dienstag, 30. August – Hl. Heribert von Köln

Sel 09.00 Uhr Rosenkranz
09.30 Uhr Hl. Messe
Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 31. August

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe
HS 18.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 01. September

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe
Ham 09.30 Uhr Pfarrheim, Seniorenfrühstück 60+
HS/Ham Pfarrbüro geschlossen
El 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 02. September – Herz-Jesu-Freitag

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe
Nz 18.00 Uhr Anbetung und Beichte

Samstag, 03. September – Hl. Gregor der Große, Papst

Nz 13.30 Uhr Brautamt für die Eheleute Andrea Dohmen und
Stephan Henn
HS 17.00 Uhr Vorabendmesse
Nz 18.30 Uhr Krönungsmesse der Schützenbruderschaft

Sonntag, 04. September – 23. Sonntag im Jahreskreis

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe, musikalische Gestaltung durch den Kinderchor
El 10.00 Uhr Hl. Messe
Ham 11.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
HS 11.00 Uhr AWO-SENIORENHEIM, Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
16.00 Uhr Hl. Messe der kroatischen Mission Aachen

Dienstag, 06. September

Sel 09.30 Uhr Rosenkranz
10.00 Uhr Hl. Messe
Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Mittwoch, 07. September

Nz Pfarrbüro geschlossen
Oz 15.00 Uhr Seniorenmesse
HS 18.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 08. September – Maria Geburt

Nz 15.00 Uhr Seniorenmesse
El 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 09. September

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe
Nz 18.00 Uhr Anbetung und Beichte

Samstag, 10. September

(Kollekte zum Welttag d. sozialen Kommunikationsmittel)
HS 17.00 Uhr Vorabendmesse
El 18.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 11. September – 24. Sonntag im Jahreskreis

(Kollekte zum Welttag d. sozialen Kommunikationsmittel)
Oz 09.00 Uhr Hl. Messe
Nz 10.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
Ham 11.00 Uhr Hl. Messe
HS 14.00 Uhr Taufe
Ham 15.00 Uhr Taufe für Jamie-Lynn Simmler, Elias Spiertz, Lena Mütz,

**El = Ellen, Ham = Hambach, HS = Huchem-Stammeln, Nz = Niederzier,
Oz = Oberzier, Sh = Seniorenheim Sophienhof, Sel = Selhausen**

Katholische Frauengemeinschaft Huchem-Stammeln/Selhausen

Einladung

**Unser Jahresausflug führt uns am Mittwoch,
21. September 2016 nach Gemünd/Rurberg/Einruhr**

Wir fahren mit dem Bus bis Gemünd und werden im Gemünder Park-Restaurant gemeinsam zu Mittag essen. Am Nachmittag bringt uns der Bus nach Rurberg. Von dort geht es mit dem Schiff der Rursee-Flotte nach Einruhr. Nach einem Spaziergang können wir uns noch im Eifelhaus mit Kaffee und Kuchen stärken. Die Rückfahrt ist für 18.00 Uhr geplant. Die Kosten für Bus und Schiff werden aus der Kasse bezahlt.

Abf. 10.00 Uhr ab den bekannten Haltestellen.

**Anmeldung bis spätestens Mittwoch, 14. September 2016 bei
Jetty Kaiser, Tel. 2846.**

Bestattungen

Conrads-Schmitz

Grüner Weg 27
52382 Oberzier

Tel.: 02428 / 901255
Fax: 02428 / 902212
conradsschmitz@gmx.de
www.conrads-schmitz.de



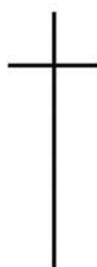
Beratung - Betreuung - Vorsorge

Wir sind Partner der:



Deutschen Bestattungsvorsorge
Treuhand Aktiengesellschaft

BEERDIGUNGSMITTEL FRANKEN



Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Überführungen
Übernahme aller Formalitäten
Auf Wunsch Besuch im Trauerhaus

Rudolf-Diesel-Straße 6 · 52428 Jülich
Telefon: geschäftlich 0 24 61 / 3 43 99 32
privat 0 24 61 / 5 21 79 · mobil 01 76 / 52 31 06 69
www.bestattungen-franken.de

Kath. Gemeinde St. Josef, Krauthausen

Pfarrer Dr. Peter Jöcken, Am Schrickenhof 3, 52428 Jülich-Kirchberg,
Tel. 02461/55971
Kontaktperson: Hanni Glasmacher, Niederfeld 11, 52382 Niederzier-Krauthausen,
Tel. 02428/3495

Gottesdienstordnung

Samstag, 27.08., Vorabend zum 22. Sonntag im Jahreskreis
- Kollekte zur Feier der Gottesdienste

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde <H. Herzog>

Samstag, 03.09., Vorabend zum 23. Sonntag im Jahreskreis
19.00 Uhr hl. Messe <Pfr. Schmid>

Samstag, 10.09., Vorabend zum 24. Sonntag im Jahreskreis
- Kollekte z. Welttag d. soz. Kommunikationsmittel

17.30 Uhr Wortgottesfeier der Gemeinde

Termine:

29.08., Montag, 20.00 Uhr

Kirche **Krauthausen**: Sitzung des Gemeinderates

09.09., Freitag, 20.00 Uhr

Nacht der offenen Kirchen in **Jülich**

Vereinsmitteilungen

Wassergymnastik mit Geräten

Freude an der Bewegung und am Miteinander verbunden mit Förderung und Erhaltung der Beweglichkeit; dafür eignet sich warmes Wasser ganz besonders. Im nassen Element trainieren wir spielerisch die Koordinationsfähigkeit, ohne die Gelenke übermäßig zu beanspruchen.

Es sind noch wenige Plätze frei! Auch Nichtschwimmer sind in der Gruppe willkommen.

Nachmittagskurs in Schwimmhalle Arnoldsweiler, Auf dem Horstert 96 donnerstags, 8.9.-15.12.16, 13x, 17.45-18.45 Uhr, 17 Ustd
Agnes Höltkemeier, (02428) 44 58

Entgelt: 67,50 € bei 8 TN, inkl. Nebenkosten

Anmeldung online oder mit Anmeldekarte

Kurs-Nr. L4731A



Zweigstellenleitung Niederzier

Sabine Engelmann-Brunner Kolpingweg 5e,
Niederzier, Tel 02428-803380

Information und Anmeldung

VHS Rur-Eifel, Violengasse 2, 52349 Düren

Tel.: 02421-25 25 77 oder 25 25 83 Vhs-rur-eifel@dueren.de

Schützenfest der

St. Nikolaus-Schützenbruderschaft

am 02.-03.- und 04. September in Niederzier.

Festfolge:

Freitag, 02.09. 17.30 Uhr Begrüßung der Majestäten und Honorationen anschließend Ehrung von verdienten Mitgliedern und Auszeichnungen im Bürgerhaus.
Hier herzliche Einladung an alle Niederzier Bürger

Samstag, 03.09 18.30 Uhr Krönungsmesse in der Pfarrkirche mit Krönung der neuen Majestäten
20.00 Uhr Königsball im Festzelt auf dem Schützenplatz mit der Tanzkapelle "Silver Stars"

Sonntag, 04.09 10.30 Uhr Kranzniederlegung am Ehrenmal anschließend Frühschoppen im Festzelt mit Ehrung der Preisträger Osterschützen und Ehrung des Bürgerkönigs von Niederzier 2016
14.00 Uhr Empfang der auswärtigen Bruderschaften und Ortsvereine im Festzelt mit anschließendem Ausmarsch der Fahnenabordnungen
15.00 Uhr Festzug durch den Ort mit Vorbeimarsch in der Oberstrasse
16.00 Uhr musikalischer Ausklang im Festzelt

Die St. Nikolaus-Schützenbruderschaft lädt zu unseren Veranstaltungen alle Bürger recht herzlich ein.

Sommerfest der KG Grieläächer Ellen

am 03. September mit Björn Heuser

Liebe Freunde der Ellener Grieläächer,
nach einjähriger Pause veranstalten wir am Samstag, 03. September wieder unser Sommerfest. Beginn ist 17.00 Uhr.

Neben gepflegten Getränken wie Kölsch, Cola, Limo, Wasser wird es wie auch in der Vergangenheit wieder ab 20.00 Uhr eine Cocktailbar geben. Die entsprechenden Cocktails befinden sich zurzeit noch auf dem Prüfstand und werden sorgsam ausgewählt.

Auch dürfen die Grillspezialitäten nicht fehlen und die traditionellen Reibekuchen haben wir auch wieder im Angebot.

Kinderbelustigung wird bei uns groß geschrieben. Wir haben eine Hüpfburg für die Kleinen und eine aufblasbare Torwand. Desweiteren veranstalten wir ein Kinderschminken sowie Original Pfeil- und Bogenschießen, wie bei den Indianern.

Musikalisch und technisch unterstützt uns wie gewohnt wieder die Firma FMS Sound & Light.

Als **Highlight** des Abends treten **die Frängele** auf und zur vorgerückten Stunde der aus Köln und über die Grenzen hinaus bekannte **Björn Heuser**, der in gewohnter Weise zum Mitsingen einlädt. Seine Mitsingkonzerte u.a. vierzehntägig im Gaffel am Dom haben mittlerweile schon Kultstatus erreicht.

Es würde uns sehr freuen, Euch alle zahlreich begrüßen zu können. Wir tun unser Bestes, damit Ihr Euch bei uns wohl fühlt und Spaß habt. Bei schlechtem Wetter feiern wir natürlich auch in der Wagenhalle und im Zelt.

Kommt vorbei und feiert mit uns. Eure Ellener Grieläächer





3. Zumba-Kurs des SV Viktoria Ellen e. V. startet!

Hallo liebe Zumba-Begeisterte,

am Di. 30.08.16 starten wir mit unserem dritten Zumba Kurs in 2016! Die ersten zwei Kurse mit unserer Trainerin Sally waren sehr erfolgreich und wir hatten viel Spaß!

Der Kurs findet jeweils dienstags um 19:00h in der Turnhalle in Ellen statt. Gerne können Sie am 30.08. kostenlos schnuppern. Lassen Sie sich von den lateinamerikanischen Rhythmen mitreißen und

genießen Sie Ihre Dienstag-Abende mit uns gemeinsam! Sie können sich gern per Mail unter zumba@viktoria-ellen.de anmelden.

Wir freuen uns auf viele neue Zumba-Freunde!



Dort werden bis ca. 17 Uhr Spiele der verschiedenen Jugendabteilungen ausgetragen. Im Anschluss daran wird das traditionelle Elfmeterschießen der Ortsvereine stattfinden. Für einen runden Abschluss des Samstags sorgt eine Disco-/Schlagerparty welche ab 19:30 Uhr beginnt. Der Sonntag beginnt dann ab 11 Uhr mit dem Spiel der Damenmannschaft des SV SW Huchem Stammeln. Im Anschluss daran, ab 13 Uhr, findet dann das Heimspiel der 2. Mannschaft statt. Das lange Sportfest wird dann ab 15 Uhr mit dem Spiel der 1. Mannschaft abgeschlossen. Bei allen Veranstaltungen an diesem Wochenende ist immer für das leibliche Wohl gesorgt sowie freier Eintritt.

Ein Dorf macht Trödel:

Liebe Trödfreunde,

unser 2. Ellener Dorftrödel findet am Sonntag den 28.08.2016 zwischen 10.00 und 17.00 Uhr statt. Mit einer großen Anzahl an Ausstellern wird von **A bis Z** alles geboten was das Trödlerherz begehrt. Für Ihr leibliches Wohl ist mit Kaffee und Kuchen sowie Grill und Getränken über den ganzen Tag der Veranstaltung bestens gesorgt.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch

Letzte Möglichkeit sich noch anzumelden !!!

Außerdem möchten wir nochmals darauf hinweisen das alle Ellener Bürger die beim Trödel noch mit machen möchten, sich noch bis zum letzten Tag anmelden können. Wer sich noch anmelden möchte bitte einfach E-Mail mit Name und Adresse an: dorfforum-ellen@t-online.de oder unter 0157/84087425 (Tanja Fey) bzw. 02428/5672 (Bärbel Rohe)

Einladung zum großen Sportfest in Huchem Stammeln.

Das Wochenende vom Freitag den 02.09. bis Sonntag den 04.09. steht ganz im Zeichen des Fußballs.

An diesem Wochenende findet das große Sportfest in Huchem Stammeln statt. Beginn des langen Sportwochenendes ist am Freitagabend ab 18 Uhr mit dem Spiel der alten Herren.

Am Samstag geht es dann ab 10 Uhr sportlich gesehen wieder los auf der Karolingerstraße.

Sportfest 2016
vom 2. - 4. September

Freitag, 2. September 2016
ab 18.00 Uhr AH-Turnier

Samstag, 3. September 2016
10.00 - 17.00 Uhr Spiele der Jugendabteilung
17.00 - 20.00 Uhr Elfmeterschießen der Ortsvereine
ab 19.30 Uhr Disco- & Schlagerparty **EINTRITT FREI!**

Sonntag, 4. September 2016
11.00 - 12.45 Uhr Spiel der Damenmannschaft *
13.00 - 14.45 Uhr Spiel der 2. Mannschaft * * Änderungen vorbehalten!
15.00 - 17.00 Uhr Spiel der 1. Mannschaft *
Ausklang des Sportfestes mit einem gemütlichen Dämmerchoppen

Für das leibliche Wohl ist an allen Tagen bestens gesorgt!

Wir freuen uns sehr auf Ihren Besuch!

2. Dorftrödel

28. August 2016
in Niederzier-Ellen
10:00 - 17:00 Uhr

Neues Finden

Für das leibliche Wohl ist im Dorfgemeinschaftshaus gesorgt

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Dorf-Forum Ellen e.V.
www.dorfforum-ellen.de

Ortspläne sind erhältlich bei den Ausstellern, an den Orteingängen und im Dorfgemeinschaftshaus

Wohnanlage Sophienhof

Die Wohnanlage Sophienhof gGmbH heißt Sie herzlich zu allen Veranstaltungen willkommen.

Sonntag, 28. August 2016, 11.00 Uhr – 17.00 Uhr

Familienfest für Jung und Alt mit Trödelmarkt

Besuchen Sie unser Familienfest und genießen Sie unsere Grillspezialitäten oder Leckereien aus unserem frisch selbstgebackenen Kuchenangebot! Neben vielen Aktionen für Jung und Alt in Form von Torwandschießen, Kegeln, Glücksrad u.v.m sorgen um 11.30 Uhr die Ellener

Dorfmusik und um 15.00 Uhr die Bigband Taf für tolle musikalische Unterhaltung. Im Rahmen dieses Festes haben Sie auch die Möglichkeit, unseren Trödelmarkt zu besuchen und in unserer Kleiderbörse nach Herzenslust zu stöbern. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Dienstag, 30. August 2016, 10.00 Uhr – 15.00 Uhr
Mode „Chic über 60“

Herr Ostertag und sein Team von „Chic über 60“ laden zu einem Einkaufsbummel in unseren Großen Saal ein. Sicherlich hat er neben reduzierter Sommerware auch die aktuelle Herbst- und Wintermode im Angebot. Stöbern Sie nach Herzenslust und frischen Sie Ihre Garderobe auf! Herzliche Einladung auch an auswärtige Gäste.

Mittwoch, 31. August 2016, 19.00 Uhr
Treffen der Selbsthilfegruppe „Froh-leben“

Diese Gruppe für Angehörige an Demenz / Alzheimer erkrankter Menschen trifft sich regelmäßig am letzten Mittwoch im Monat bei uns im Sophienhof. Nähere Informationen erhalten Sie gerne bei Frau Recker von der Selbsthilfe-Kontaktstelle unter der Rufnummer: 02421-48921.

Montag, 5. September 2016, 15.30 Uhr
Schönes aus Wolle filzen

Lassen Sie sich überraschen, was man aus Wolle Schönes herstellen kann und besuchen auch Sie uns an diesem Nachmittag! Gemeinsam und unter der Anleitung von Frau Jensch stellen die Teilnehmer kreative Dinge aus Wolle her. Das Mitbringen von Material ist nicht notwendig.

Mittwoch, 7. September 2016, 10.30 Uhr – 16.00 Uhr

Sprechstunde: Pflege, Alter und mehr nach Terminvereinbarung
 Sie haben Fragen rund um das Thema Alter? Sie wünschen mit berufstätigen Angehörigen eine Information zum Betreuten Wohnen? In unserer Sprechstunde beraten wir Sie gern. Bitte vereinbaren Sie einen Termin unter Tel. 02428/9570-0.

Die Alternative am Abend

Jeden **Montag**, können Sie in unserem Restaurant ab 17.30 Uhr kulinarische Köstlichkeiten genießen. So verwöhnen wir Sie am Montag, 29. August mit dem beliebten Gericht Strammer Max und am Montag, 5. September mit Grillwurst und Kartoffelsalat.

Selbstverständlich erhalten Sie wie gewohnt alle Speisen auch zum Mitnehmen. Preis: 4,00 Euro pro Portion

Wir laden ein zum **Familienfest**

für Jung und Alt
 rund um und im Sophienhof

Sonntag, 28. August 2016
11.00 – 17.00 Uhr



Wohnanlage Sophienhof gGmbH
 Am Weiherhof 23, 52382 Niederzier

GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m³

Anlieferung von Sand, Splitt,
 Kies, Recycling-Material
 im Container

Eisen- und Metall-
 großhandel (Annahme
 von Altmittel/Schrott)



Flach-Container-Dienst
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg

Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96



KOHL

Die Textilreinigung in Ihrer Nähe!

- Lederreinigung & Färbung
- Teppich- & Polsterreinigung
- Leder- & Textiländerung
- Kunststopfen

Abholservice vorhanden!

AKTION

Teppichreinigung pro m² ab **14,- €** (inkl. MwSt.)
 Polstermöbelreinigung 6-sitzig ab **299,- €** (inkl. MwSt.)

Siegfried Kohl

Grabenstr. 61 · 52382 Niederzier/H.-Stammeln
 Telefon: 02428/4074 · www.reinigung-kohl.de



ULI'S HUNDEPFLEGE

Ulrike Bleilevens

Wiesenstr. 19

52382 Niederzier / Selhausen

Tel.: 0 24 28 / 50 88 444

ulis-hundepflege@web.de

www.ulis-hundepflege.de

Fachbetrieb seit 1986

HOTFILTER

Sanitär- und Wärmetechnik

52382 Niederzier · Tel. (02428) 4365 · Fax (02428) 6761

Gute Beratung – Gute Arbeit – Guter Service

Neue Ortseingangsschilder begrüßen die Menschen in Niederzier-Ellen

RWE Aktiv vor Ort unterstützt mit Arbeitskraft und finanziellen Mitteln



Wie können wir die Ortseinfahrten bei uns interessanter und optisch ansprechender gestalten? Eine Frage, mit der sich das Dorf-Forum Ellen bereits seit längerer Zeit befasst. Im Mittelpunkt der Überlegungen standen große, aus Holz gefertigte, Ortseingangsschilder. „Eine tolle Idee, aber unser Problem war, woher sollten wir das Geld bekommen“, erläutert Forums-Mitglied Michael Esser, der für RWE im Kraftwerk Neurath arbeitet und mit seiner Familie in Ellen lebt. Er trommelte mehrere RWE-Kollegen zusammen und stellte einen Projekt-Antrag für „RWE Aktiv vor Ort“ (AvO). Mit AvO fördert RWE das ehrenamtliche nachbarschaftliche Engagement von Mitarbeitern. So konnten für das Projekt in Ellen sowohl die erforderliche Arbeitskraft als auch die finanziellen Mittel bereitgestellt werden. Mit einem halben

Dutzend Kollegen sowie weiteren Helfern errichtete Esser zweieinhalb Meter hohe Ortseingangsschilder mit der Aufschrift „Herzlich Willkommen in Ellen“.

Zuvor mussten Angebote für die Holzkonstruktionen der Schilder bei verschiedenen Firmen eingeholt werden. Zudem wurde eine Zeichnung angefertigt, die die Gemeinde Niederzier noch einmal professionell überarbeitete.

Nach Genehmigung des Bauantrages konnte die eigentliche Arbeit beginnen. Die Einzelteile der Holzkonstruktion wurden bei der Firma Holz Tirtay in Jülich geschnitten, unter fachkundiger Anleitung zusammengebaut und anschließend mehrfach



gestrichen. Dann wurden die Ausschachtarbeiten vorgenommen, Querstreben zur Fixierung angebracht und anschließend der Sockel betoniert. Das Aufstellen der Holzgestelle an den Ortseinfahrten übernahm der Bauhof der Gemeinde Niederzier. Dann erfolgte ein weiterer Anstrich und letzte Arbeiten an den Dächern der Schilder wurden durchgeführt.

„Ein großes Dankeschön geht an die Gemeinde Niederzier und alle beteiligten Firmen und Personen, die uns so toll unterstützt haben“, betont Esser.

Das Motiv für die drei neuen bedruckten und laminierten Ortseingangsschilder wurde mit Hilfe eines Grafikdesigners vervollständigt. „Das ist eine gelungene Aktion. Die Reaktion der Einwohner ist durchweg positiv und die Schilder erzeugen ein freundliches Erscheinungsbild unseres Ortes. Jetzt haben die Ortsvereine die Möglichkeit, eigene Schilder an den Holzgestellen zu befestigen, um so Werbung für ihre Festivitäten zu machen“, freut sich Georg Baumann, Ortsvorsteher des Dorfes Niederzier-Ellen.

Trainingswoche der Tenniskinder beim TV-Huchem-Stammeln!

Montag den 8. August war es mal wieder soweit. Auf dem Programm fand, wie in jedem Jahr in der 5. Ferienwoche, unsere „Fluppiwoche“ statt. Mit guter Laune und viel Motivation gingen 26 Kinder auf 5 Tennisplätzen ans Werk. Mit unseren zwei tollen Trainern Lena und Jan wurden viele Trainingseinheiten absolviert. Den motorischen Teil mit vielen Übungen am Ball, egal ob Tennis- oder Fußball und viele Laufübungen übernahmen unsere vereinszugehörigen Hilfstainer Nick und Florian. Das Wetter versuchte uns zwar einige Male einen Strich durch die Rechnung zu machen, aber wir ließen uns von ein paar Regentropfen die gute Stimmung nicht vermiesen.

Das Grillen am Donnerstag fiel recht nass aus, aber dann wurde eben im Clubhaus gegessen.

Ein paar nicht wasserscheue Kinder und Jugendliche haben dann auch wahrhaftig im Zelt auf unserer schönen Anlage übernachtet, außer die Kleineren, sie haben es dann aber doch vorgezogen im Clubhaus ihre Matratzen aufzublasen.

Nach einem kleinen Turnier und dem letzten gemeinsamen Mittagessen trennten wir uns, alle etwas übermüdet, mit dem Versprechen im nächsten Jahr „Auf ein Neues“.

Bericht von Jutta Giebe



DER MEDIEN-DIENSTLEISTER

PORSCHEN & BERGSCH
Mediendienstleistungen
www.porschen-bergsch.de

Am Roßpfad 8
52399 Merzenich
Tel. (0 24 21) 7 39 12
Fax (0 24 21) 97 24 01 oder 7 30 11
info@porschen-bergsch.de

T. V. 1885 Huchem Stammeln Tischtennis

Guten Tag Tischtennis Freunde,

nach einer Super Relegation unserer 1. Jungenmannschaft, mit Fabian Servatius, Marvin Paar Sven Scheu und Igor Spitschak ist die Mannschaft in die Bezirksliga aufgestiegen. Der Trainer Jörg Roß und der Betreuer Marco Todde begleiteten die Jungen zuerst in den Kölner Dom um danach den Aufstieg gebührend zu feiern, herzlichen Glückwunsch. Der Trainer Klaus Lübben



Tennis-Gemeindepokal vom 27.08.2016 – 01.10.2016

Zum Ende der Sandplatzsaison spielen die Tennisvereine der Gemeinde Niederzier bereits seit einigen Jahren den Gemeindepokal aus. In diesem Jahr findet er im Zeitraum 27.08.2016 – 01.10.2016 statt und Ausrichter ist die Tennisabteilung des TV 1885 Huchem-Stammeln e. V.. Teilnahmeberechtigt sind alle Mitglieder der gemeindlichen Tennisvereine sowie alle Einwohner der Gemeinde Niederzier. Es wird eine Haupt-(A-Runde) und eine Nebenrunde (B-Runde) ausgetragen, wobei die Endspiele der A-Runden am 01.10.2016 auf der Tennisanlage des TV Huchem-Stammeln ausgetragen werden.

Meldeschluss ist der 23.08.2016, die Auslosung erfolgt am 26.08.2016.

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadenanierungen

**Malerwerkstätte
Elmar A. Klein**

Familientradition seit 1905

Sämtliche Ausstriche
auch mit biologischen
Farben

Oberstraße 19
52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 90 10 04
Telefax (0 24 28) 90 10 05
e-Mail: mail@malermeister-elmarklein.com

HEINRICH'S



**FAHRZEUGLACKIERUNG
MEISTERBETRIEB**



- Reparatur von Unfallschäden
- Abrechnung von Kasko- und Haftpflichtschäden
- Austausch von Windschutzscheiben
- kostengünstige Dellenentfernung ohne Lackieren

Ihr Spezialist für Karosserie und Lack!

Römerstraße 24 · 52382 Niederzier-Selhausen · Tel.: 0 24 28 / 66 39
(direkt neben der Aral-Tankstelle)

Radsportler des TV-Huchem-Stammeln beim Bundes-Radsport-Treffen in Bonn!

Die Radsportveranstaltung, die alljährlich in einer anderen deutschen Stadt ausgetragen wird, fand in diesem Jahr in Bonn statt. Hier waren natürlich auch wieder Radsportler vom TV aktiv. Von Montag bis Samstag fuhren unsere Sportler täglich zwischen 75 und 125 Km, wobei direkt zum Anfang Uschi Wolf, die derzeit führende in der RTF-Wertung Aachen/Heinsberg, schwer stürzte. Trotz Rippenprellungen und Schürfwunden fuhr sie die tägliche Touren durch die Eifel-Drachenfels und Siegerland weiter mit. Die vier Fahrer, die bei fast allen Touren dabei waren, blieben abends in einem Bonner Hotel, andere reisten mit Bahn oder Auto an. Insgesamt waren aber 8 Fahrer des TV mindestens einmal am Start, um wertvolle RTF-Punkte zu sammeln. Im nächsten Jahr ist die Stadt Hannover unser Gastgeber



Kartenvorverkauf für Kostüm-/u. Herrensitzung

Liebe Karnevalsfreunde,

ungeachtet, dass die Ferienzeit 2016 gerade erst beendet ist, möchten wir bereits frühzeitig einen Blick nach Vorn auf die bevorstehende Session 2016/2017 werfen.

Der Kartenvorverkauf für die Kostüm- (28.01.2017) / und Herrensitzung (11.02.2017) findet für die Dauer von 111 Minuten am **Samstag, 10.09.2016 ab 11:11 Uhr** jeweils im Bürgerhaus Niederzier sowie im Dorfgemeinschaftshaus Oberzier statt.

Danach sind die Eintrittskarten wie gewohnt bei den bekannten Vorverkaufsstellen in Niederzier: I. Wirtz, Breite Straße 23, Niederzier, Tel.: 0 24 28 - 18 46; und Oberzier: H. P. Hamacher, Heideweg 14, Oberzier, Tel.: 0 24 28 - 12 96; erhältlich.

Programm Kostümsitzung:

Domstürmer, Juniorengarde TSG, Martin Schops, Kapelle HUBRA, Lise-lotte Lotterlappen, Solisten der TSG, Kölsch Fraktion, Jürgen B. Hausmann, Männergarde mit Mariechen, Querbeat, Aktivenschautanz TSG

Programm Herrensitzung:

Traditionscorps „Treuer Husar“ Köln, Aktivenmariechen TSG, Willi & Ernst, Aktivenschautanz TSG, Hastenraths Will, Sternschnuppen Bokkeroth, Peter Kerscher & Dolli, Linus Show, Schäng, Big Maggas

Mit diesen Sitzungsprogrammen hoffen wir auch in der bevorstehenden Session 2016/2017 wieder den Geschmack unserer Besucher getroffen zu haben.

K. G. Fidelio Niederzier 1923 e. V.
K. G. Frohsinn 1971 Oberzier e. V.

Mit freundlichen Grüßen

K. G. Frohsinn 1971 Oberzier e. V.
gez. J. Didolf (Präsident)

Kanzlei für Arbeit, Familie und Soziales

Ihre Kanzlei in Düren



Alexandra Krämer
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Arbeitsrecht,
Fachanwältin für Erbrecht,
Mediatorin



Ute Maria Stockheim
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Sozialrecht



Gabriele Sandrock-Scharlippe
Rechtsanwältin,
Fachanwältin für Familienrecht



Jasmin Obladen-Lauer
Rechtsanwältin

Kontakt

Wilhelmstraße 23-25 (über Delters), 52349 Düren
TEL 02421 20862 -0, FAX 02421 20862 -22, info@kraemer-stockheim.de, www.kraemer-stockheim.de

JETZT -20% AUF AKTUELLE TAGESZULASSUNGEN

DER NEUE KIA SPORTAGE

MILZ
&
LINDEMANN
AUTOMOBILE



22.490.-€

Sportage 1.6 GDI Vision
EZ: 06/2016
Komfortpaket, Klimaautomatik, Audio-Navigationssystem,
Bordcomputer, Dachreling u.v.m.

Verbrauch kombiniert: 6,7 l/100 km
CO₂-Emissionen 158 g/km
Verbrauch innerorts: 8,6 l/100 km
Verbrauch außerorts: 5,6 l/100 km

Finanzierung auch ohne Anzahlung möglich!



Düren
0 24 28 - 80 97 10



SERVICE

Jeep

SERVICE

Jülich
0 24 61 - 41 54



SERVICE



Übach-Palenberg
0 24 51 - 62 88 880



www.milz-lindemann.de